

- Reparaturen aller Fahrzeugtypen
- Diesel Partikelfilter Reinigung & Austausch
- Kostenloser Hol- & Bringservice
- Klimaservice und Desinfektion
- Achsvermessung für alle Fahrzeuge
- HU/AU-Durchführung
- Glasservice
- Reifenservice
- Unfallreparatur
- Wohnmobil-Service



Brandschutzbedarfsplan wird weiterentwickelt

Der Projektstart zur Fortschreibung des Brandschutzbedarfsplans für die Gemeinde Weilerswist fand Anfang des Jahres 2024 mit einem Auftaktgespräch statt. Löscheinheiten, Wehrleitung, Gerätewarte sowie die Verwaltungsleitung der Gemeinde Weilerswist waren dazu eingeladen. Der Brandschutzbedarfsplan, der die Feuerwehr der Gemeinde in Gänze erfasst, wird auf Grundlage der örtlichen Verhältnisse bedarfsgerecht und zukunftsorientiert weiterentwickelt. Die Projektbearbeitung erfolgt in enger Zusammenarbeit zwischen Feuerwehr, Verwaltung und der beauftragten Beratungsfirma „AntwortING“. Seit Mitte März 2024 ist die erste Datenerhebungsphase abgeschlossen. Darin wurden anhand

eines standardisierten Datenkatalogs Informationen von der Leitstelle des Kreises Euskirchen, der Wehrleitung, verschiedenen Stellen der Verwaltung wie dem vorbeugenden Brandschutz, den Gerätewarten und der gemeindlichen Gefahrenabwehr in einem digitalen Projektpostfach gesammelt und der Firma AntwortING zur Verfügung gestellt. In den ersten beiden Juniwochen folgt die weitere Datenerhebung durch Standortbegehungen der Feuerwehrgerätehäuser und Workshops mit den einzelnen Löschgruppen, um diese im Prozess der Brandschutzbedarfsplanung einzubeziehen. Die Workshops führen Mitarbeiter:innen der Beratungsfirma durch. Bevor der Brandschutzbedarfsplan im zuständigen politischen

Gremium vorgestellt werden kann, muss noch einiges getan werden, beispielsweise das Schutzziel festlegen, ein Fahrzeugkonzept erarbeiten und ei-

niges mehr. Die einzelnen Punkte wurden den Politikern im Ausschuss für Bildung, Integration, Generationen und Soziales erläutert.



Kinderfreundliche Kommune Weilerswist

Erster vierjähriger Aktionsplan neigt sich seinem Ende entgegen

Seit rund dreieinhalb Jahren darf die Gemeinde Weilerswist das Siegel der „Kinderfreundlichen Kommune“ führen und stärkt damit die Rechte von Kindern und Jugendlichen gemäß der UN-Kinderrechtskonvention. In der Sitzung des Ausschusses für Bildung, Integration, Generationen und Soziales ging es nun um den aktuellen Stand der Dinge. In einer Systembesprechung mit den Sachverständigen und den Vertreter:innen des Vereins Kinderfreundliche Kommune bescheinigten diese der Gemeinde Weilerswist, dass sie auf einem guten Weg sind bei der Durchführung der Maßnahmen des ersten Aktionsplans. Dieser enthält unterschiedliche Maßnahmen, die zum Teil schon abgeschlossen sind. Eine der Maßnahmen, eine Online-Kinderbefragung, läuft derzeit. Dabei werden die Mitglieder des Kinder- und Jugendparlaments vom Verein Transfer begleitet. Im September 2024 wird die Ge-

meinde beantragen, die Teilnahme am Projekt Kinderfreundliche Kommune zu verlängern. Das bedeutet, dass ab 2025 ein neuer Aktionsplan erstellt werden muss. Um dafür Maßnahmen zu entwickeln, wird es zwei Zukunftswerkstätten geben, eine für Erwachsene und Jugendliche, eine für Kinder. Die Kosten für die Moderation trägt der Verein Kinderfreundliche Kommune. Zukünftig soll das Thema Inklusion stärker in den Blick genommen werden. Lebensbereiche von Kindern und Jugendlichen sollen so gestaltet sein, dass sie unabhängig von sozialer Herkunft, Fähigkeiten oder Geschlecht gleichberechtigt teilhaben können. Freizeitangebote für Kinder und Jugendliche, beispielsweise Angebote der offenen Kinder- und Jugendarbeit, sollen vor allem auf Zugänglichkeit und Teilhabemöglichkeiten geprüft werden. Insbesondere Barrierefreiheit ist dabei ein wichtiges Thema. Mitglieder des Kinder- und Jugend-



parlaments regten an, Spielplätze in Weilerswist so zu gestalten, dass auch ältere Kinder diese ansprechender finden sowie Kinder und Jugendliche mit Behinderung diese nutzen können. Sophie-Charlotte Thuy und Stefanie Klein sind die zwei Koordinatorinnen der Kinderfreundlichen Kommune und des Kinder- und Jugendparlaments. In ihrer Position als Kinder- und Jugendbeauftragte unterstützten sie auch den Klimaschutzmanager Nico Seifert,

als sich Kinder und Jugendliche an der Erstellung des Klimaschutzkonzepts beteiligten. Beim Workshop in Kooperation mit der Gesamtschule sammelten die Teilnehmenden auf Wandzeitungen Vorschläge für Maßnahmen, die Eingang in das Klimaschutzkonzept finden sollen. Stefanie Klein koordiniert außerdem eines Skate-Workshop in den Sommerferien. Der Workshop wird von Westenergie gesponsert und von Skate-Aid Ende Juli 2024 durchgeführt.

Weilerswister Nachwuchs

Von der Adria an die Swist

Seit 15 Jahren arbeitet der gebürtige Kroatier Jurica Brtan als Schweißer im eigenen, ortsansässigen Unternehmen.

Der Liebe wegen folgte Friseurin Marina aus Split/Kroatien vor neun Jahren ihrem Mann nach Deutschland. Inzwischen ist aus dem verliebten Paar eine Familie geworden, die durch Sohn Jan (4) und Baby Rita (neun Monate) vervollständigt wird. Der aufgeschlossenen und lebensbejahenden Marina Brtan ist es wichtig, dass ihre Kinder gesund aufwach-

sen. Deswegen kommen sie beispielsweise ohne Fernsehen aus, sind aber häufig im Garten und auf dem Spielplatz an der frischen Luft anzutreffen. Zum Garten gehört ein kleines, altes Haus in Derkum, das Marina und Jurica Brtan mit viel handwerklichem Geschick und Geschmack selbst renoviert haben.

Baby Rita weiß es noch nicht, aber ab nächstem Jahr wird sie gemeinsam mit Jan zur Kita Lommersum gehen und dort sicherlich genauso viel Spaß haben wie ihr Bruder.

Das Motto heißt „family first“

Sophie (27) und Jens (34) Natrop sind Weilerswister „Urgewächse“. Ihr Wunsch, in Weilerswist zu bleiben, erfüllte sich, als sie nach drei Jahren aktiver und intensiver Suche ein Grundstück fanden und ein Haus für die Familie bauten. Die Bankkauffrau Sophie hatte ein großes Hobby: „Das Reiten ist erst mal auf Eis gelegt.“ Und auch Aufzugsmonteur Jens hat sein Motorrad sinnbildlich erst einmal an den Nagel gehängt, ganz nach dem Motto: „family first“. Allerdings ist er weiterhin Mit-

glied in der freiwilligen Feuerwehr. Zur Familie gehören außerdem Mattias (3,5) und seit sechseinhalb Monaten das Baby Henning. Derzeit robbt Henning zweizahnig durch die Gegend und schaut interessiert zu, wie Bruder Mattias aufs Fahrrad steigt und seine Runden auf dem kleinen Pumptrack dreht.

Übrigens geht Mattias in die Kita Derkum und Mutter Sophie sagt: „Eine Erzieherin dort sieht schon die zweite Generation der Familie aufwachsen.“



Straßen und ihre Zustände:

Ausschuss für Klima, Infrastruktur, Energie und Mobilität

Straßen, Parkplätze, der Friedhof in Metternich und die Cybersicherheit innerhalb der Verwaltung standen im Fokus der Mitglieder im Ausschuss für Klima, Infrastruktur, Energie und Mobilität (KIEMo).

Die Cybersicherheit der Gemeinde Weilerswist, also der Schutz von Systemen, Netzwerken und Programmen vor digitalen Angriffen, ist auch für Weilerswister Bürgerinnen und Bürger wichtig. Deswegen liegt sie seit 2019 in

Händen der Spezialisten bei der Kommunalen Datenverarbeitungszentrale Rhein-Erft-Rur (KDvz). Die Unabhängige Wählervereinigung (UWV) beantragte in der KIEMo-Ausschusssitzung, den Rat auf den neuesten Stand der Sicherheitsvorkehrungen zu bringen. Dies kann allerdings nur von einem Stabsstellenmitarbeiter des zertifizierten Rechenzentrums detailliert übernommen werden. Am Tag der April-Sitzung war es terminlich nicht möglich, deshalb

wurde die Cybersicherheit in den Juni vertagt.

Gleich mehrere Anträge betrafen die Straßen und ihre Zustände in Weilerswist. Die CDU beantragte Parkmöglichkeiten beim AWO-Heim zu schaffen. Wegen möglicher Verkehrsgefährden wurde der Antrag mit großer Mehrheit verworfen. Wegen des besseren Verkehrsflusses wollte die AfD ein Parkverbot in einer 30er-Zone auf der Bonner Straße und auf der K3 sollte eine Fahrbahnverschrän-

kung im Bereich des Knotenpunktes Von-Orsbeck-Straße/Am Brenter Fließ eingerichtet werden. Beide Anträge wurden nach entsprechender Diskussion ebenfalls abgelehnt. Der Antrag der SPD, einen befestigten Fußweg im Bereich des Trampelpfades zwischen Kreisel Fachmarktzentrum und Kreisel Parkallee zu schaffen, wurde einstimmig angenommen.

Nachdem die FDP in der Sitzung ihren ursprünglichen Antrag mit einer Prioritätenliste der zu sa-

DIE BÜRGERMEISTERIN INFORMIERT

nierenden Straßen verworfen hatte, folgte ein weiterer Antrag während der Sitzung zur Sanierung der Löwener Straße und der Schützenstraße. Die Löwener Straße war wegen der anstehenden Kanalbauarbeiten zur Sanierung aber schon beschlossen. Für die Schützenstraße wird es nur eine Planung geben. Erst wenn eine Förderung für ISEK vorliegt und die hydraulische Prüfung des Kanals durch den Ertfverband stattgefunden hat, kann dort saniert werden. Eine Anfrage der FDP in Bezug auf Kreis- und Landesstraßen wurde in der Sitzung beantwortet. Die Entscheidung, wann Kreis- oder Landesstraßen saniert werden, liegt beim Kreis Euskirchen oder dem Landesbetrieb Straßen-NRW. Derzeit liegen den Mitarbeiter:innen der Verwaltung Pläne zur Sanierung folgender Straßen vor: Nach Beendigung der Sanierungs-

arbeiten der K3, Rheinbacher Straße, Ortsdurchfahrt Müggenghausen, wird der K3-Abschnitt zwischen Vernich und Schwarzmaar saniert. Ebenfalls fest steht die Sanierung der K11, von der Kreuzung L181/Walramstraße in Lommersum bis zum Ortseingang Bodenheim. Baubeginn ist voraussichtlich 2026. Seitens Straßen-NRW läuft in Kooperation mit dem Ertfverband und der Gemeinde Weilerswist in Ottenheim und Derkum zunächst die Sanierung der Nebenstraßen und dann die Sanierung der L194 im laufenden Jahr. Zur Sanierung der L210 liegen keine Informationen vor. Dann war da noch der sehr kontrovers diskutierte Antrag der UWW, auf dem Friedhof Metternich anonyme Urnengräber und ein Kolumbarium einzurichten. Ein Kolumbarium beherbergt Ni-



Es ist beschlossene Sache: Die Löwener Straße wird saniert.

schen, die reihenweise angelegt sind, um Urnen nach Feuerbestatungen Platz zu bieten. Ein anonymes Urnenfeld könnte sofort an der neuen Hecke eingerichtet werden. Das Kolumbarium

für Metternich lehnten die Ausschussmitglieder ab und präferieren den Standort Friedhof Weilerswist. Doch zuvor müssen die Kosten ermittelt werden.

Das Projekt H2erkules-Belgien

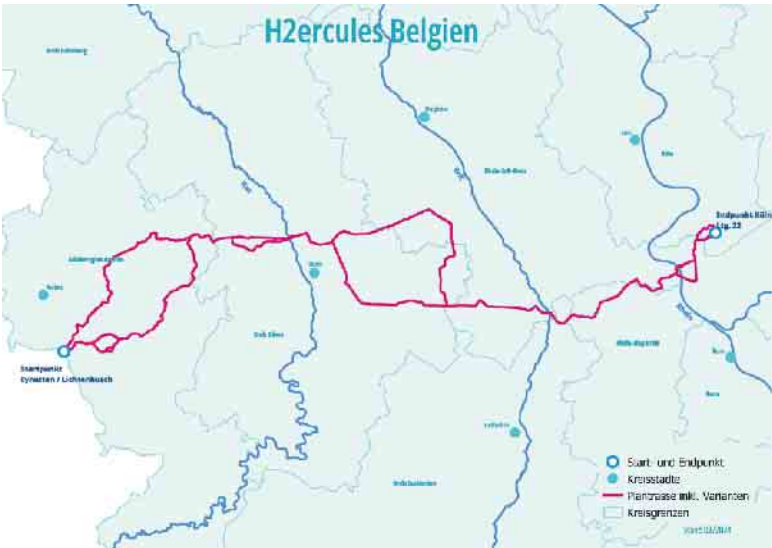
Trasse zum Transport von Wasserstoff nahe Weilerswist geplant

Im Norden von Weilerswist ist sie geplant: eine Transportleitung für Wasserstoff. Das Unternehmen Open Grid Europe (OGE) will sein überregionales Ferngas-Transportsystem von Lichtenbusch bei Aachen bis nach Köln erweitern. Die Leitung mit Namen „H2erkules Belgien“ ist im Wasserstoff-

Kernnetz integriert, das deutsche Fernleitungsnetzbetreiber entworfen haben. Als Ankerstruktur zentraler Fernleitungen bindet das Wasserstoff-Kernnetz deutschlandweit zentrale Wasserstoff-Standorte an, zum Beispiel große Industriezentren, Elektrolyseanlagen, Speicher, Kraftwerke und Importkorri-

dore. Es ist Ausgangspunkt für einen flächendeckenden Netzausbau. Im Zusammenhang mit verschiedenen Vorarbeiten wie Kartierungen, geotechnische Untersuchungen oder Vermessungsarbeiten kann ein Betreten von Privatgrundstücken notwendig sein. Alle betroffenen Weilerswister Eigentümer werden mit Beginn der Vermessungsarbeiten und der Boden- und Baugrundarbeiten durch OGE per Einschreiben informiert. Die notwendigen Vorarbeiten werden durch beauftragte Unternehmen vorgenommen, die Maßnahmen dieser Art regelmäßig und sorgfältig durchführen. Die Unternehmen sind ausdrücklich angewiesen, bei erforderlichen Betretungen der Grundstücke äußerst achtsam vorzugehen. Auf Grundlage des Paragraphens 44, Absatz 1, im Energiewirtschaftsgesetz haben Eigentümer und sonstige Nutzungsberechtigte zur Vorberei-

tung der Planung und der Bau durchführung eines Vorhabens notwendige Untersuchungen zu dulden. OGE setzt bei der Durchführung dieser notwendigen Arbeiten ausdrücklich auf Kooperation und arbeitet mit Eigentümern und Nutzungsberechtigten wie Pächtern zusammen. Die bei den Arbeiten in Anspruch genommenen Grundflächen lässt OGE auf eigene Kosten wieder herrichten. Sollte es im Rahmen der Untersuchungen wider Erwarten zu Schädigungen kommen, werden selbstverständlich alle durch die Arbeiten entstandenen Flur- und Aufwuchsschäden im Rahmen der gesetzlichen Vorschriften ersetzt. Mit den Vorarbeiten wird nicht über den Bau der geplanten Wasserstoffleitung entschieden, sondern es werden Unterlagen für das anschließende Genehmigungsverfahren laut Energiewirtschaftsgesetzes erstellt. Die Vorarbeiten haben Ende April 2024 begonnen und dauern bis zum 31. Mai 2025. Weiterführende Informationen stehen auf der Gemeinde-Webseite: www.weilerswist.de



Die Planung sieht die Transportleitung für Wasserstoff „H2erkules Belgien“ nördlich von Weilerswist vor.

Frühling unter Palmen

Ankommen und wohlfühlen



In der Therme Euskirchen erwarten Sie Momente, die glücklich machen. Entspannung für Körper, Geist und Seele. Tauchen Sie ein in die paradiesische Wohlfühlwelt, die so viele gemütliche und kraftvolle Momente im Frühjahr schenkt. In der Therme Euskirchen gehen Sie auf eine außergewöhnliche Wellness-Reise und lassen sich treiben. Ob im Gesundheitsbe-

cken und in der türkisblauen Lagune des Palmenparadies oder in einer der zehn Themensaunen in der Vitaltherme & Sauna. Wer es ganz exklusiv mag und seinen persönlichen Rückzugsort sucht, der findet ihn in der Sky Balance. Mit Blick auf die türkisblauen Lagunen und das Grün der Südseepalmen genießen Sie hier das außergewöhnliche Wohlfühl-erlebnis. Exklusivität und Privat-

sphäre, Ruhe und Abgeschiedenheit sowie persönlichen Service auf höchstem Niveau. Der großzügige Liegebereich mit Kaminfeuer und die exklusiven Suiten laden zu einem unvergesslichen Tag zu zweit ein. Merken Sie sich schon jetzt die **Lange Thermennacht am 3. Mai** vor - „Paradise unplugged“. Genießen Sie das harmonische Zusammenspiel von Gesang und Gi-

tarre. Verpassen Sie dabei nicht unser exklusives Wellness- und Aufgussprogramm in der Vitaltherme & Sauna. Tauchen Sie ein in die entspannenden Melodien im paradiesischen Ambiente und erleben Sie das Paradies unter Palmen in aller Ruhe und Gelassenheit. Tickets, Infos und Gutscheine erhalten Sie auf www.badewelt-euskirchen.de.

THERME EUSKIRCHEN

Ihre Wohlfühlzeit

Willkommen im Paradies

Wohlfühlzeit unter Palmen

Entdecken Sie: Das Palmenparadies mit 500 echten Südseepalmen • 11 Saunawelten in der Vitaltherme & Sauna
Poolbars • Massage & Wellness • Callablüten Dusche • Sprudelliegen & Whirlpools • Relaxmuscheln • Textilsauna
Natursee mit Fontänen • Kulinarische Erlebnisse • Blaue Lagunen • Sky Balance und vieles mehr!

Geschenkgutscheine & Online-Tickets unter www.badewelt-euskirchen.de



„Von der Erft zur Urft“ - die Radtouristikfahrt des RSV 1896 Euskirchen e.V. startet am 25. Mai - wieder mit Nordeifel-Marathon

Der RSV 1896 Euskirchen e.V. veranstaltet am Samstag, den 25. Mai seine traditionelle Radtouristikfahrt durch die Eifel mit Strecken von 58 km bis 180 km Länge. Auch der Nordeifel-Marathon über 212 km ist wieder im Angebot. Start ist ab 6.30 Uhr an der Ohm-Mirgel-Halle, Euskirchen.

Ende Mai veranstaltet der **Rad-sportverein 1896 Euskirchen e.V.** zum **16. Mal** die **Radtouristikfahrt (RTF) „Von der Erft zur Urft“**. Zu den bekannten Routen über **58, 86, 123 und 156 km Länge** kommt eine **180 km-Strecke** sowie der legendäre **Nordeifel-Marathon** über **212 km und fast 3.000 Höhenmeter** dazu. Die Strecken orientieren sich an dem reichhaltigen Netz von asphaltier-

ten Rad- und landwirtschaftlichen Wegen. Sie führen durch die abwechslungsreiche Landschaft der Eifel und zeigen diese in all ihren Facetten.

Auch der sportliche Anspruch kommt nicht zu kurz. Gerade die längeren Routen ab 123 km sind mit ordentlich Höhenmetern gespickt und erfordern eine Grundfitness. Dank der Routenführung besteht dabei an mehreren Stellen die Möglichkeiten auf die nächstkürzere Strecke zu wechseln. Somit kann man sich je nach Tagesform an sein persönliches Limit herantasten. Das **Highlight für Langstreckenfahrer** bildet der **Nordeifel-Marathon**, der mit neuer Streckenführung wieder ins Angebot aufgenommen wurde. Auf



212 km und 2.880 Höhenmetern erleben die Teilnehmer die Variationen des Eifel-Profiles mit teils knackigen Anstiegen und flüssigen Abfahrten.

Für das leibliche Wohl wird an **drei Verpflegungsstellen** gesorgt, die je nach Streckenlänge mehrmals angefahren werden.

Auch **E-Bikes sind ausdrücklich willkommen**, es wird jedoch keine Ladeinfrastruktur für diesen Radtyp angeboten. Mit gelade-

ner Batterie sollten sich aber die meisten Strecken gut bewältigen lassen.

Start- und Ziel ist an der **Ohm-Mirgel-Halle, Erftstraße 32, 53879 Euskirchen**. Parkplätze sind vor Ort vorhanden. **Startzeiten** sind von **6.30 bis 13 Uhr**, je nach Streckenlänge.

Weitere Informationen sind auf der **Homepage des RSV 1896 Euskirchen e.V.** unter www.rsv-euskirchen.de zu finden.

UNSERE AUSWAHL IST RIESIG!

FAHRRÄDER - ZUBEHÖR - ERSATZTEILE - SERVICE

Wir überzeugen mit starken Marken und kompetenter Beratung!

Fahrräder

Ersatzteile

Zubehör

Service

Fahrradleasing mit allen Leasinggesellschaften!

Kraft Rad GmbH

Roitzheimer Straße 113
53879 Euskirchen
Tel.: 02251/2758

Am Westufer 5
50259 Pulheim
Tel.: 02238/468890

Öffnungszeiten: Mo. bis Fr. 10-19 Uhr | Sa. 10-17 Uhr

www.zweirad-kraft.de

Eine Extraportion Mobilität im Urlaub

Sommerliche Reisesaison: Kompakte E-Falträder lassen sich überall verstauen

Die meisten Menschen in Deutschland wundern sich, wie schnell man doch die vergangenen beiden Jahre vergessen und sich auf eine neue Reisesaison praktisch ohne Einschränkungen freuen kann. Es geht wieder dorthin, wo man die schönsten Wochen des Jahres am liebsten verbringen möchte: an Nord- und Ostsee,

in die Alpen, die deutschen Mittelgebirge, an den Gardasee oder an die Küsten im Mittelmeerraum. Ein deutliches Plus an bequemer Mobilität vor Ort gewinnt, wer ein kompaktes E-Faltrad mit an Bord hat und am Urlaubsziel Ausflüge auf zwei Rädern unternehmen kann. Das gilt nicht nur, aber vor allem auch für Wohnmobilreisende.

Kompakte Größe ist ideal - nicht nur für Wohnmobilisten

Moderne E-Falträder haben mit den Klapprädern aus den 70er- und 80er-Jahren wenig zu tun. Sie lassen sich zwar noch immer in der Mitte zu einer handlichen, leicht transportablen Größe zusammenklappen, nunmehr ist allerdings auch ein leistungsfähiger Elektromotor als Zusatzantrieb eingebaut. Solche E-Falträder lassen sich in jedem Wohnmobil und im Kofferraum der meisten Autos transportieren, ein spezieller Fahrradträger ist nicht nötig. Wichtig ist dabei auch das Gefühl der Sicherheit. Dafür sorgen der tiefe Einstieg der Räder und die Tatsache, dass man mit beiden Füßen sicher auf den Boden kommt. Vom Anbieter bike2care etwa gibt es zudem komfortable und bequeme E-Falträder mit und ohne Rücktrittsbremse. Das Design hat einen Hauch von Retro-Chic, die verwendeten Anbauteile stammen ausschließlich von Markenherstellern. Mehr Infos, einen Online-Shop mit dem passenden Zubehör und der Möglichkeit zur Konfiguration der Räder sowie eine Liste von Händlern, die die Falträder führen, gibt es unter www.bike2care.de. Mit dem Nabemotorkonzept erzielen die Räder einen besonders effizienten Wirkungsgrad: Die Kraft wird dort erzeugt, wo sie benötigt wird und muss nicht wie bei einem Mittelmotor erst auf das Rad umgelenkt werden. Ohne Akku wiegt das Faltrad nur circa 18 Kilogramm, der Lithium-Ionen-Akku sorgt für eine Reichweite von bis zu 180 Kilometern.

Auch für Städte das ideale Transportmittel

Auch in den deutschen Großstädten sind E-Falträder die perfekte Lösung für mobile Städter. Im Gegensatz zu Fahrrädern dürfen sie in Bussen und Bahnen überall mitgenommen werden, ein Extraticket ist ebenfalls nicht nötig. Zu Stoßzeiten sind öffentliche Verkehrsmittel ohnehin meist so voll, dass Fahrräder nur mit Mühe transportiert werden können, für das Faltrad findet man immer ein Plätzchen. Das gilt allerdings auch nur dann, wenn das Faltrad qualitativ hochwertig ist und entsprechend schnell und bequem klein gemacht werden kann. (djd)



Im Urlaub sind die kompakten E-Falträder ideale Begleiter. Foto: djd/bike2care

projekt.bike
INKLUSIV

Wir sind umgezogen:

Auf der Heide 25 · 53947 Zingsheim
Tel. 02486 1000 · www.projekt.bike

BIKEFITTING

ERGONOMIE-BERATUNG

BODYSKAN

TOP MARKEN
u.a.

- NOX CYCLES
- KALKHOFF
- FOCUS
- CAMPUS
- ROISON
- NOLOO
- MONDRAKER
- HOFFMANN
- Affenzahn

VERKAUF, SERVICE, ZUBEHÖR, BIKE-LEASING, NOX CYCLES TESTCENTER

Bericht zur Titelseite

Hans-Josef Engels hat den Verdiensten der Bundesrepublik Deutschland erhalten. Landrat Markus Ramers hat dem 79-jährigen Weilerswister heute die Auszeichnung im Namen von Bundespräsident Frank-Walter Steinmeier für seine Verdienste im politischen und sozialen Bereich überreicht. Der Landrat rahmte das jahrzehntelange Engagement von Engels mit zwei Zitaten ein. Zum einen: „Politik muss dem Menschen dienen und nicht umgekehrt“. Dieser Satz des ehemaligen Bundeskanzlers Willy Brandt stehe für Engels Politikverständnis und sei sein moralischer Kom-

pass gewesen. Zum anderen: „Ehrenamtliches Engagement ist das Rückgrat jeder funktionierenden Gesellschaft.“ Mit diesem Satz der ehemaligen Bundeskanzlerin Angela Merkel würdigte Ramers das herausragende Engagement von Engels für seine Heimatgemeinde. Hans-Josef Engels ist ein politisches Urgestein, der sich seit nunmehr 46 Jahren sowohl im Gemeinderat wie auch im Kreistag engagiert, und zwar ununterbrochen von 1974 bis 2020. Der Christdemokrat war 39 Jahre im Weilerswister Rat, davon 13 Jahre als Fraktionsvorsitzender der CDU. Sogar 43 Jahre gehörte er dem Kreistag in Euskirchen an. „Politik war für Sie immer gleichbedeutend mit „sich einbringen“ und „aktiv mitgestalten“,“ sagte der Landrat in seiner Laudatio. „Für wen auch immer die Position des Hinterbänklers erfunden worden ist - Ihre war es nicht.“ Engels habe zahlreiche Ausschüsse geleitet - und zwar mit dem ihm eigenen „hohen Verantwortungsbewusstsein“. Dies erkenne man nicht zuletzt daran, dass er in der Tageszeitung als „Millionensparer“ geadelt wurde. Dieser Eh-

rentitel rühre aus seiner Zeit als Vorsitzender des Rechnungsprüfungsausschusses, als er Unregelmäßigkeiten zum Nachteil des Kreises aufdecken konnte. Neben weiteren Tätigkeiten in Verbänden hat Hans-Josef Engels vor allem in Weilerswist große Spuren hinterlassen. „Ihre Heimat ist Ihnen fest ans Herz gewachsen, und da lag es nahe, dass Sie Ihre politischen Talente und Kontakte zum Wohle der Menschen in Weilerswist einbringen“, so Ramers. Er erinnerte an die Weilerswister Bürgerhilfe, die er auf Initiative von Landrat a.D. Günther Rosenke 1980 gegründet habe. Diese Initiative habe vielen unverschuldet in Not geratenen Menschen helfen können. Hans-Josef Engels habe zudem zahlreiche Benefizkonzerte in und für Weilerswist organisiert, u.a. mit der Big Band und dem Stabsmusikkorps der Bundeswehr, den Bläck Fööss und seit vielen Jahren mit den Don Kosaken. Zum anderen habe er sein „beeindruckendes musikalisches Talent in den Dienst der guten Sache gestellt, z.B. bei den legendären Oldie-Konzerten mit der BüLaRose-Band (Bürgerlandrat-Rosenke-Band)“, so Landrat Ramers. Gemeinsam mit Bandleader Günther Rosenke und Keyboarder Werner Krebs habe er als Gitarrist und Sänger viele tausend Euro für den guten Zweck eingespielt und den Gästen stimmungsvolle Abende beschert. Für sein Engagement ist er 2005 zum Ehrenvorsitzenden der Weilerswister Bürgerhilfe ernannt worden. Weitere Meilensteine im bürgerschaftlichen Engagement waren Engels Einsatz für das kulturelle Leben in Weilerswist, zum Bei-

spiel als Mitgründer des Kulturvereins Weilerswist oder sein Einsatz im Verein der Freunde und Förderer Swister Turm. Apropos Vereine: Es dürfte nur wenige in Weilerswist geben, in denen er nicht Mitglied war. Landrat Ramers: „In der Weilerswister Vereinswelt führte und führt kein Weg an ihnen vorbei!“ Insgesamt fünf Vereine hat er selbst gegründet. Die Gemeinde Weilerswist hat dieses „Gesamtpaket“, dieses großartige und vorbildliche Engagement, bereits im Jahre 2013 mit dem „Goldenen Ehrenring“ gewürdigt. „Ihr Engagement ist ein leuchtendes Beispiel für uns alle und inspiriert uns, selbst aktiv zu werden und einen Beitrag für ein besseres Miteinander zu leisten. In einer Zeit, in der Zusammenhalt und Solidarität wichtiger denn je sind, erinnern Sie uns daran, wie wichtig es ist, füreinander einzustehen und Verantwortung zu übernehmen. Sie zeigen uns, dass jeder Einzelne einen Unterschied machen kann und dass wir gemeinsam viel erreichen können“, sagte Landrat Markus Ramers abschließend. Auch die Weilerswister Bürgermeisterin Anne Horst lobte die große Tatkraft des Geehrten, der als „Macher“ vor Ort viel habe bewegen können. Hans-Josef Engels dankte allen Gratulanten und wünschte sowohl den demokratischen Parteien wie auch den Vereinen viele junge und engagierte Menschen, die sich für das Gemeinwesen und die Gemeinschaft einsetzen. Für die stilvolle musikalische Gestaltung der Feier sorgten Polina Starytska (Querflöte) und deren Mutter Ok-sana (Gitarre) von der Musikschule Euskirchen.



konrad

*herrliche
Markisen*

Sebastianusstr. 4-6 · Euskirchen
Tel. 0 22 51 / 94 11-0
www.konrad-net.de

Dekorationen & Polsterwerkstatt

✂ M. Friedrich

Heimtextilien-Dekorationen
Polsteraufarbeitung und Neubezug

Unverbindliche Beratung vor Ort
Stoffverkauf zur Eigenverarbeitung



Monika Friedrich, Erzstr. 8, 53894 Mech.-Kommern
Tel.: 02443/5574 Mobil 015201729224

**ANZEIGEN · PROSPEKTEVERTEILUNG
DRUCKE · WEB-AUFTRITTE · FILM**

Rufen Sie mich an und vereinbaren Sie einen Termin mit mir.



Wir rücken Ihre Produkte und Dienstleistungen, die gesamte Leistungsfähigkeit Ihres Unternehmens, individuell nach Ihren Wünschen, ins richtige Licht.

**ZEITUNG**
Lokaler geht's nicht.

**DRUCK**
Satz. Druck. Image.

**WEB**
24/7 online.

**FILM**
Perfekter Drehmoment.


Mit Nachrichten aus der Gemeinde Weilerswist
Mit den Orten: Weilerswist, Vennich, Metternich, Müggelhausen, Lommersum, Dierikum, Hausweiler und Otterheim. Partnerschaften der Gemeinde Weilerswist mit Conqueranne und Whitnash



MEDIENBERATER
Werner Knorr
MOBIL 01577 8286270
E-MAIL w.knorr@rautenberg.media



Nach der Geduldsprobe kommt noch der Versicherungsscheck

Die besten Versicherungstipps für die Reise mit Wohnmobil und Caravan

Ein Boom und seine Folgen: Wer sich gedanklich bereits mit einem neuen Wohnmobil oder Caravan auf dem Weg in den Urlaub sah, muss sich erst mal in Geduld üben. Die Wartezeiten für einen individuell konfigurierten Camper können heute schnell zwischen neun Monate und einem Jahr oder sogar noch länger betragen. Die wichtigste Ursache für diese Lieferfristen ist, dass die Hersteller auch aufgrund von Lieferkettenproblemen die unverändert hohe Nachfrage kurzfristig nicht befriedigen können. Wenn das neue oder gebrauchte Fahrzeug endlich auf dem Hof steht und die erste Tour starten soll, muss der Versicherungsschutz passen. Hier sind die wichtigsten Tipps:

Vollkasko und Auslandsschadenschutz empfehlenswert

Wohnmobile benötigen wie jedes andere Kfz eine Haftpflichtversicherung, diese übernimmt aber lediglich Unfallschäden am frem-

den Fahrzeug. Darüber hinaus sollte man eine Teilkasko- oder Vollkaskoversicherung abschließen. „Die Vollkasko etwa schützt bei Vandalismus - und gerade auf Campingplätzen ist er gar nicht so selten“, erklärt Thiess Johannsen von den Itzehoe Versicherungen. Bei diesem Anbieter beispielsweise gibt es für Reisen ins Ausland einen ergänzenden Auslandsschadenschutz.

Mit Teilkasko gegen Brandschäden versichert

Mit einer Teilkasko ist das Wohnmobil gegen Brandschäden abgesichert. „Die Versicherung zahlt je nach Vertrag auch bei Kurzschluss. Wer aber einen heißen Topf vom Herd auf die Arbeitsfläche stellt oder fahrlässig anderes im Wagen verschmort, bleibt auf den Kosten sitzen, da Seng- und Schmorschäden nicht als Brand gelten“, so Johannsen. Auch Vorzelte sind meist in der Teilkasko mitversichert. (DJ)

38 Jahre in Weilerswist
AUTOHAUS JUNGBLUTH GmbH
SUZUKI-Servicepartner seit 1989
 GEWERBEGEBIET 53919 Weilerswist
 Tel. 02254 844336, info@suzuki-jungbluth.de
 www.suzuki-jungbluth.de




DIE WERKSTATT

K & K

A. Kaparovski



www.kuk-autofit.de

Kfz-Meister-Fachbetrieb
K&K Autofit Service GmbH
 Mühlenstraße 4
 53919 Weilerswist
 Telefon: 02254/600490
 Telefax: 02254/846446



Neu- und Gebrauchtwagen
Volkswagen Jahreswagen von Mitarbeitern der VW AG

Ihr Ansprechpartner für VW E-Autos



Service **Economy Service**

Autohaus Vossel KG
 Heerstr. 54
 53894 Mechernich
 Tel.: 02443 31060

Volkswagen Economy Service Vossel & Kühn
 Hermann-Kattwinkel-Platz 7
 53937 Schleiden-Gemünd
 Tel.: 02444 2212

ABC SERVICE ESCH
 Inh. Dirk Vogelsberg

Auto · Anhänger · Brandschutz · Camping
 Caravan und Wohnmobil Technik

Service-Partner: ALDE · DOMETIC · THETFORD · TRUMA

Inspektionen, Bremsenservice, Zahnriemenwechsel,
 Reifenservice, Unfallinstandsetzung, HU + AU täglich,
 Gasprüfung, Camping-Zubehör-Shop

53937 Schleiden · Im Pützfeld 3 (Gewerbegebiet Herhahn)
 Telefon: 0 24 44 - 9 10 33 · eMail: Camping-Esch@t-online.de

CREMER
Autoverwertung

Ihr zertifizierter Partner in der Region

- Ankauf von Schrott und Metall
- Ankauf von Alt- und Unfallfahrzeugen
- Fahrzeugabholung und -abmeldung möglich
- Verkauf von gebrauchten PKW-Ersatzteilen

Tel. 0 22 51 - 35 33
 Jünkerather Straße 1 • 53919 Weilerswist
 www.cremer-autoverwertung.de

CAR-SERVICE MÜLLER
 KFZ-MEISTERBETRIEB



Metternicher Str. 11 | 53919 Weilerswist | Tel.: 02254 8300202 | Mail: info@car-service-mueller.de

- Reparaturen aller Art
- Unfallinstandsetzung
- Reifen-Service
- Glas-Service
- HU + AU

Ardenner Cultur Boulevard
Prümer Str. 55
D-53940 Losheim/Eifel
www.grenzgenuss.net

leckeren Fruchtbieren, mit Kirsch-, Himbeer oder Pfirsichgeschmack - ob mit oder ohne Alkohol - Und jetzt die besonderen Weihnachtsbiere, nur für kurze Zeit verfügbar.

Kleiner Tipp für einen Tagesausflug: Direkt gegenüber befindet sich die bekannte Krippenausstellung ARS-KRIPPANA. Mehr als 300 Krippen aus der ganzen Welt, wunderschön in Szene gesetzt. Und nebenan das Möbeloutlet Ludwig, mit pfiffigen Deko-Ideen. Für jeden Geldbeutel preiswerte und richtig schöne Möbel und das bekannte Mineralien Geschäft ARS-MINERALIS. Kommen Sie vorbei und entdecken Sie was Neues.

Der AD DELHAIZE ist täglich geöffnet von 8 bis 18:30 Uhr, auch sonntags.

Und wenn Sie gleich vor Ort ein gutes belgisches Bier genießen möchten, gibt es nebenan das CAFE Bistro Old Smuggler mit einer großen Auswahl an belgischem Kuchen. Infos und aktuelle Preise finden Sie unter: www.grenzgenuss.net

Adresse fürs Navi: Prümer Str. 55 - 53940 Hellenthal/Losheim - direkt an der deutsch-belgischen Grenze.

„Bier ist eine wahrhaft göttliche Medizin.“ Paracelsus



Joachim Kronhof folgt auf Gerd Burghof

Führungswechsel im Verein Swister Turm e.V. Nach insgesamt rund 14-jähriger Tätigkeit an der Spitze des Vereins stand Gerd Burghof nicht mehr für das Amt des Vorsitzenden zur Verfügung. Am 6. Oktober 2022 hatte er den Verein zusammen mit 67 Personen aus Weilerswist gegründet und war der erste Vorsitzende des Vereins bis er diese Tätigkeit nach fünf Jahren aus gesundheitlichen Gründen aufgeben musste. Nachdem er beruflich in den Ruhestand ging, übernahm er erneut für neun Jahre den Vereinsvorsitz. Zu seinem Nachfolger wurde jetzt Joachim Kronhof gewählt. Wolfgang Kokott wurde im Amt des Stellvertreters bestätigt, genauso wie Sabina Kronhof als Schatzmeisterin des Vereins wiedergewählt wurde. Als neuer Schriftführer wurde Rico Hartig gewählt, der Dieter Faust ablöste. Zu Beisitzern wurden Marga Kokott, Wolfgang Kox und Armin Bisani ernannt. Auf der Mitgliederversammlung wurde auch das Jahr 2023 Revue passieren lassen. Wiederum hat der Verein weit mehr als 1.000 Arbeitsstunden oben am Turm erbracht. Es ist halt ein sehr großes Gelände von rund 22.500 Quadratmetern, das per-

manent vom Swister Turm e.V. bearbeitet und gepflegt wird. Außerdem wurden von den Aktiven des Vereins mehrere kleine Feste und Feiern begleitet. Das absolute Highlight in 2023 waren natürlich die 800 Jahr Feierlichkeiten. Auf Pfingsten wurde mit 29 Weilerswister Vereinen und Gruppen am Turm ein großes Familienfest gefeiert. Insgesamt waren an beiden Pfingsttagen rund 2.000 Besucher zum Turm gekommen. Eine Mammutaufgabe für den Verein und ein tolles Fest bei strahlendem Sonnenschein. Auch der Rheinische Abend im Forum der Gesamtschule Weilerswist am 19. Oktober 2023 (also auf den Tag genau 800 Jahre nach der erstmaligen urkundlichen Erwähnung des Swister Turmes) war ein toller Erfolg, für den scheidenden Vorsitzenden war dies die schönste Veranstaltung in 2023.

Das zu diesem Anlass erstellte Buch „Der Swister Turm - Seine Geschichte bis zur 800-Jahrfeier“ kann nach wie vor erworben werden bei Fotoservice Blotzheim, Kölnerstraße 105 oder in der Kath. Bücherei St. Mauritius in der Mauritiusgasse oder jetzt natürlich auch beim neuen Vorsitzenden Joachim Kronhof.



(v.l.) Rico Hartig, Gerd Burghof, Joachim Kronhof, Wolfgang Kokott, Marga Kokott, Sabina Kronhof, Wolfgang Kox. Foto: Christoph Klocke



Bürvenich Grabmale

in Swisttal-Heimerzheim

- Moderne Grabanlagengestaltung
- Abräumung der Grabanlagen für Beisetzung
- Nachbeschriftung, Reparatur und Umbauarbeiten, Erweiterung, Ergänzung o. Reinigung vorh. Grabanlagen

Dützhofstraße 18 • Tel. 02254 / 84 77 48

Jetzt beginnt die Schwimmbeckenplanung für 2024!

Ihr Fachhändler empfiehlt:

Das besondere Schwimmbecken „Mon de Pra“

Die Vorzüge:

- Keine Betonplatte & Betonhinterfüllung!
- Einbauteile vormontiert!
- Viel Eigenleistung möglich!

Eifel-Pool - Züllich

Bergstr. 20

www.Eifel-Pool.de

unter Telefon: 02252-4494



Aus der Arbeit der Parteien CDU

CDU Weilerswist informiert

Aktuelles aus der Partei und Gemeinderatsfraktion

Verschönerung des Kreisverkehrs am Fachmarktzentrum in Weilerswist Süd

In der Dezembersitzung des Ausschusses für Klima, Infrastruktur, Energie und Mobilität schlug die CDU Fraktion vor, die Schotterbeete rund um den Kreisverkehr durch pflegeleichte, insektenfreundliche sowie trockenheitsverträgliche Staudenpflanzungen zu ersetzen. Dadurch soll das Erscheinungsbild aufgewer-

tet und die natürliche Umgebung geschützt werden. Wir freuen uns sehr, dass dieses Vorhaben nun kurzfristig von der Gemeindeverwaltung in Zusammenarbeit mit einem lokalen Gartenbauunternehmen umgesetzt werden soll.

Spielplatz am Arnold-Mauel-Platz in Klein Vernich wurde wiederhergestellt

Es hat lange gedauert, doch der Einsatz der CDU-Fraktion wurde belohnt.

Nachdem im Jahr 2022 alle Spielgeräte am Arnold-Mauel-Platz entfernt wurden, können sich die Kinder nun endlich wieder freuen. Der kleine Spielplatz wird bereits wieder rege genutzt.

Ehrung für lebenslanges Engagement: Hans-Josef Engels ausgezeichnet

Wir gratulieren unserem langjährigen Mitglied Hans-Josef Engels herzlich zu der wohlverdienten Auszeich-

nung mit dem Verdienstorden der Bundesrepublik Deutschland! Lieber Hans-Josef Engels, wir danken dir von Herzen für dein unermüdliches Engagement und sind stolz, dich in unseren Reihen zu haben.

Besuchen Sie uns gerne auch online: <https://www.cdu-weilerswist.de>

WhatsApp Kanal:

<https://whatsapp.com/channel/0029VaMOSgRJyAFjPQ47V00>

Frank Sehr

Ende: Aus der Arbeit der Parteien CDU

Aus der Arbeit der Parteien SPD

Lückenschluss kommt

Gehweglücke zwischen „ALDI-Kreisel“ und Fachmarkt-Kreisel wird geschlossen

Auf Antrag der SPD-Fraktion hat der Ausschuss für Klima, Infrastruktur, Energie und Mobilität

(KIEMo) in seiner Sitzung am 18.04.2024 beschlossen, die Gehweglücke an der östlichen Seite

der Parkallee zwischen „ALDI-Kreisel“ und dem Kreisel am Fachmarktzentrum zu schließen.

„Über die Jahre hat sich hier bereits ein ‚Trampelpfad‘ etabliert. Passanten haben hier



Modernste Orthopädietechnik
seit über 30 Jahren!



Modernste Einlagenversorgung



Myoelektrische Armprothesen



Direktversorgung von
Bandagen und Orthesen



3D-Vermessung für Kompressions-
strümpfe und orthop. Einlagen

Öffnungszeiten: Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag 09.00 bis 13.00 Uhr und 14.30 bis 18.00 Uhr | Mittwoch 09.00 bis 13.00 Uhr | Samstag geschlossen

Zentrale:

Am Markt 5 • 53937 Schleiden
Tel. 02445 8508-60 • Fax 8508-62

www.jansen-ot.de

Filiale:

Dr. Felix Gerhardusstr. 11 • 53894 Mechernich
Tel. 02443 9021800 • Fax 02443 9021802

mail@optj.de

sozusagen mit den Füßen darüber abgestimmt, ob hier ein Gehweg fehlt. Zeitweise kann man an diesem Punkt gefährliche Situationen beobachten, wenn Passanten,

um nicht durch Matsch und Pfützen zu laufen, über den Bordstein balancieren oder gleich die Fahrbahn nutzen. Es freut uns, dass hier nun Abhilfe

geschaffen werden kann“, erläutert Daniel Rudan, Vorsitzender der SPD-Fraktion im Gemeinderat, den Antrag.

Daniel Rudan

Ende: Aus der Arbeit der Parteien SPD

Der Maibaum auf dem Rosenhügel



(WK) Der Tradition gehorchend haben sie es wieder getan: Die Weilerswister „Baumstubser“,

auch immer verantwortlich für einen schönen Weihnachtsbaum, haben mit vereinten Kräften

wieder einen schönen Maibaum am Seniorenheim am AWO-Rosenhügel aufgestellt. Den Wind-



Freier Theologe
für Hochzeiten
und Beerdigungen
**kompetent und
einfühlsam**

Hans Jürgen Haase
Asterstraße 13 | 53881 Euskirchen
Mobil 017630637163
haasehj@t-online.de
www.ihr-konfessionsfreier-theologe.de

**Freude erwecken
mit frischen Betten...**

**Jetzt Betten-Reinigung
zum „Super-Sparpreis“**

Morgens gebracht – abends gemacht
Fachkundige Beratung

**Betten
Schmitz**
53894 Mechernich (Eifel)
Bahnstraße 8 / Ecke Marktplatz
Kundendienst-Ruf: 02443-2424
www.betten-schmitz.de

test hat er bestanden. Dem Spon- der des Baumes wird hiermit ge- dankt.

Anzeige

Hermann-Josef-Fest mit Hermann-Josef-Markt im Kloster-Steinfeld/Kall

Am 11. und 12. Mai strahlt Stein- feld im Glanz des alljährlichen Hermann-Josef-Festes. Eine Fei- er, die Tradition, Glaube, Spiri- tualität und die pure Freude am gemeinsamen Feiern vereint. Die Feierlichkeiten beginnen am Abend des 11. Mai mit einer bewegenden Messe und der Er- hebung der Reliquien. Am Sonn- tag erwartet die Besucher ein ergreifendes Hochamt, zeleb- riert von dem angesehenen Prä- monstratenser Abt em., Pater H. Kugler. Die Nachmittags-An- dacht mit Prozession bildet an diesem Wochenende den würdi- gen Abschluss des spirituellen Wochenendes. Am Samstagabend lädt das Klos- ter Steinfeld Pilger, Gäste und Freunde ein, das Fest mit einem stimmungsvollen Auftakt zu be- ginnen. Begleitet von den mit- reißenden Klängen von „Rock on

Wood“ verspricht dieser Abend unvergessliche Momente. Nach dem Sonntagsgottesdienst wird der „Hermann-Josef-Markt“ eröffnet. Hier können Besucher re- gionale Köstlichkeiten genießen, an lebendigen Angeboten aus der Heimat teilnehmen und sich an einem bunten Unterhaltungspro- gramm für die ganze Familie er- freuen. Am Sonntag laden wir zusätzlich zu einer Hermann-Josef-Wallfahrt von Olef nach Steinfeld ein. An- meldung bei Alice Toporowsky (alice.toporowsky@ bistum-aachen.de) Außerdem erstmals in diesem Zu- sammenhang eine Traktor-Oldti- mer-Segnung Sonntag nachmit- tags um 16 Uhr. Seien Sie dabei, wenn Steinfeld er- neut in festlichem Glanz erstrahlt und die Gemeinschaft zum Her- mann-Josef-Fest zusammenkommt.



KLOSTER STEINFELD

Hermann-Josef-Fest

Samstag, 11. Mai 2024

17.30 Uhr **Vorabendmesse**
mit Erhebung des Reliquienschreins des Hl. Hermann-Josef

19.00 bis 22.30 Uhr **Musikalisches und kulinarisches WILLKOMMEN**
für Pilger, Gäste und Freunde
Live-Musik, Klosterbier
und Eifeler Köstlichkeiten
LIVE auf der Klosterbühne
Eintritt frei



**Rock
on
Wood**
FÜRST ADOLF V. RUDE

Sonntag, 12. Mai 2024

10.00 Uhr **Hochamt** mit Pater Hermann Kugler (Prämonstratenser Abt em.)
Missa in angustiis Musikalische Gestaltung: Chor und Orchester an der Basilika Steinfeld

ab 11 Uhr **Hermann-Josef-Markt** mit vielen regionalen Köstlichkeiten, lebendigen Angeboten aus unserer Heimat und einem bunten Unterhaltungsprogramm für die ganze Familie.

14.00 Uhr **Andacht** mit Pater Dr. Friedrich Emde (Provinzial d.d. Salvatorianer) – anschließend Prozession.

16.00 Uhr **Oldtimer Traktor Segnung** (bis Bj. 1980) für die Liebhaber dieser Fahrzeuge aus der Region. Anmeldung erforderlich unter: info@stiftung-kloster-steinfeld.de
Ende ca. 18:00 Uhr
Eintritt frei

NEU!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

www.kloster-steinfeld.de

NOTDIENSTE

WIR SIND RUND UM DIE UHR FÜR SIE DA!



110 POLIZEI

112 FEUERWEHR



APOTHEKEN-NOTDIENST

Apotheken-Notruf 0800 00 22833

Samstag, 4. Mai

Apotheke im Erftstadt-Center

Am Holzdam 5, 50374 Erftstadt, 02235/42109

Sonntag, 5. Mai

Erft-Apotheke

Kölner Str. 108, 53919 Weilerswist, 02254/2888

Montag, 6. Mai

Adler-Apotheke

Carl-Schurz-Str. 103, 50374 Erftstadt, 02235/3740

Dienstag, 7. Mai

St. Joseph-Apotheke

Im Jagdfeld 50, 50374 Erftstadt, 02235/84999

Mittwoch, 8. Mai

Bären-Apotheke

Kaiser-Wilhelm-Platz 2, 53919 Weilerswist, 02251/74422

Donnerstag, 9. Mai

Ville-Apotheke

Euskirchener Str. 84-88, 50321 Brühl, 02232/31994

Freitag, 10. Mai

Römer-Apotheke

Markt 10, 50374 Erftstadt, 02235/72872

Samstag, 11. Mai

Mauritius Apotheke

Deutscher Platz 1, 53919 Weilerswist, 02254/1607

Sonntag, 12. Mai

Entenfang-Apotheke

Hauptstr. 70, 50389 Wesseling, 02232-51105

Montag, 13. Mai

Frohnhof Apotheke Dr. Braun

Frohnngasse 1, 53913 Swisttal-Heimerzheim, 02254/7204

Dienstag, 14. Mai

Walburgis Apotheke

Hauptstraße 114, 53332 Bornheim, 02227/5151

Mittwoch, 15. Mai

Stifts-Apotheke

Thüringer Platz 4d, 50321 Brühl, +492232922555

Donnerstag, 16. Mai

Kurfürsten-Apotheke

Markt 7, 50321 Brühl, 02232/945970

Freitag, 17. Mai

Rathaus-Apotheke

Markt 11, 50374 Erftstadt, 02235/5595

Samstag, 18. Mai

Linden-Apotheke

Am Schneeberg 11, 50354 Hürth, 02233/43520

Sonntag, 19. Mai

Äskulap-Apotheke

Flach-Fengler-Str. 114, 50389 Wesseling, 02236/946506

Angaben ohne Gewähr

Anonyme Alkoholiker

0176 5008 7394

• **Heimweg-Telefon**

Für alle, die sich vom mulmigen Gefühl auf ihrem nächtlichen Weg mit einem netten Gespräch ablenken lassen möchten.

030 120 74 182

So. - Do. 20:00 - 24:00 Uhr

Fr. - Sa. 22:00 - 4:00 Uhr

GEGEN GEWALT

Menschen, die Gewalt erleben oder erlebt haben.

- Telefon-Nummer für Frauen
08000 116 016
- Telefon-Nummer für Männer
0800 123 99 00

GELD-ABZOCKER

Seien Sie KLÜGER als die BETRÜGER!

Geben Sie **kein Bargeld** an angebliche Polizist*innen oder Ihnen unbekannte Personen (Arzt, Notar...). Lassen Sie sich **telefonisch nicht bedrängen, Bargeld zu geben**, zum Abholen bereit zu legen oder Geld zu überweisen. **In solchen Fällen bitte die 110 wählen** und die Polizei informieren!

NOTFALLSCHUBLADE

Das gehört in eine gut erreichbare **Notfall-schublade** in Ihrer Wohnung/Ihrem Haus:

1. Taschenlampe
2. Kerze/Streichhölzer
3. Batteriebetriebenes Radio (um Hinweise der Feuerwehr/Polizei empfangen zu können)
4. Powerbank zum Aufladen des Handys
5. DIESE SEITE mit allen wichtigen Notrufnummern

ALLGEMEINE NOTDIENSTE

- | | | |
|-------------------------------|--|--|
| • Polizei-Notruf | 110 | |
| • Feuerwehr/Rettungsdienst | 112 | |
| • Ärzte-Notruf-Zentrale | 116 117 | |
| • Gift-Notruf-Zentrale | 0228 192 40 | |
| • Telefon-Seelsorge | 0800 111 01 11 (ev.)
0800 111 02 22 (kath.) | |
| • Nummer gegen Kummer | 116 111 | |
| • Kinder- und Jugendtelefon | 0800 111 03 33 | |
| • Anonyme Geburt | 0800 404 00 20 | |
| • Eltern-Telefon | 0800 111 05 50 | |
| • Initiative vermisste Kinder | 116 000 | |
| • Opfer-Notruf | 116 006 | |

Kanaltechnik
www.poeteskanaltechnik.eu

- Rohrreinigung
- Kanal TV-Untersuchung
- Dichtheitsprüfung
- Kanalsanierung mit Inlinertechnik

Euskirchen 0 22 51 - 51 067
Mechernich 0 24 43 - 904 95 95
Notdienst: 0700 - 4706 4706
(Ortsarif)

BESTATTUNGEN

WIR HELFEN IHNEN ABSCHIED ZU NEHMEN!



TRAUER

DIE LETZE RUHE FINDEN

Bestattungshaus Becker

Inhaber: Heinz-Wolfgang Becker

Berliner Straße 55 • 53919 Weilerswist
info@becker-weilerswist.de • www.becker-weilerswist.de



☎ 02254/7277

- Erd-, Feuer-, Baum-, See- und Anonymbestattung
- Bestattungsvorsorge
- Erledigung aller Formalitäten

Die Bestatter

E.ERNST GMBH

A. Grahl & Söhne

Im Trauerfall an Ihrer Seite

- ✓ Bestattungen auf allen Friedhöfen im In- und Ausland
- ✓ Bestattungsvorsorge
- ✓ Sterbegeldversicherungen
- ✓ Verabschiedungsräume
- ✓ Beratung durch fachgeprüfte Bestatter

Mechernich / Kommern
Wingert 27-29
02443 / 9999-0

Zülpich
Nideggener Straße 5
02252 / 950183

Kall
Dieter Schüttler
Auf dem Fels 17
02441 / 911084

Informationen erhalten Sie auch unter:
www.bestattungen-ernst-gmbh.de
info@bestattungen-ernst-gmbh.de

Wenn die Natur das Grab schmückt

Wie Angehörige und Freunde im Bestattungswald trauern und gedenken

Ein Grab im Wald braucht keine Gestecke oder Kerzen - das Schmücken und die Pflege übernimmt allein die Natur. Das bedeutet: Wildblumen, Pilze, Moose und Farne wachsen, wie es ihnen bestimmt ist. Sie verändern den Bestattungsort im Wechsel der Jahreszeiten immer wieder, und das bunte Laub trägt im Herbst seinen Teil dazu bei. Beim Naturbestattungsanbieter FriedWald hat die Erfahrung gezeigt: Wer seine letzte Ruhe in einem Bestattungswald anstatt auf einem Friedhof finden möchte, der wünscht sich, dass Angehörige und Freunde diesen natürlichen Kreislauf erleben. So können sie in ihrem eigenen Rhythmus trauern, statt zum Setzen von Pflanzen oder zum Gießen vorbeizukommen.

Spazieren gehen und sich erinnern

Ein Waldspaziergang hilft dabei, zu entspannen und den Erinnerungen freien Lauf zu lassen. Viele Menschen wählen diese Möglichkeit des Gedenkens und legen dabei eine kleine Pause am Andachtsort ein. Zu besonderen Anlässen wie Jubiläen oder Geburtstagen wird schon einmal ein Glas Sekt am Baum des Verstorbenen getrunken oder ein kleines Picknick gemacht. Wer die Atmosphäre in einem FriedWald erleben möchte, kann sich unter

www.friedwald.de über Standorte und die Möglichkeit von Führungen informieren. Bei der Rückkehr nach Hause nehmen Hinterbliebene vielfach ein Blatt, einen Zweig oder eine Frucht des Waldes wie eine Eichel oder Buchecker als Erinnerungsstück mit - und dekorieren damit zum Beispiel ein Bild des geliebten Menschen, der nicht mehr lebt. Auf diese Weise entsteht ein kleiner Ort des Gedenkens.

Eine Umarmung durch den Baum schicken

Manche nutzen den Baum im Bestattungswald auch als stummen Gesprächspartner, berühren und umarmen ihn oder lesen ihm einen selbst verfassten Brief an den Verstorbenen vor. Kinder finden die Idee, diesem Menschen eine Umarmung durch den Baum zu schicken, oft sehr nachvollziehbar. (djd)

Inh. Dennis Paes Meisterbetrieb

BESTATTUNGEN BECKER



Bahnhofstraße 22 • Kaller Straße 39 • 53925 Kall / Sistig
www.bestattungen-becker.de

Tel. 0 24 41 - 91 10 10

„Ich will dem Opa ein Bild malen.“



Kinder haben oft gute Ideen.

Abschied ganz persönlich.

Tel. 02444 - 21 53

Dieter Joisten
Bestattungen

Schleidener Str. 40 • 53937 Schleiden-Gemünd
www.bestattungen-joisten.de



- Erd-, ▪ Feuer-, ▪ See- und
- Naturbestattungen
- Bestattungsvorsorge

Vereinbaren Sie ein kostenloses sowie unverbindliches Beratungsgespräch mit uns.

Transparent – Kompetent – Fair

Im Trauerfall jederzeit für Sie erreichbar!

02254-96 93 17 oder 0163 138 39 78

Kölner Straße 71 – Weilerswist



FLIESEN - PLATTEN - MOSAIK



Beratung | Verkauf | Verlegung | Reinigung | Reparaturservice
Pflasterarbeiten | Naturstein | ⇒ **Flutwasserschadensregulierung**

Ihr Anspruch ist unser Antrieb!

Sven Orbeck
Virnicher Straße 15
53894 Mechernich

0178 833 10 09
info@creativdesignteam.de
www.creativdesignteam.de



DACHDECKERMEISTERBETRIEB

www.exklusive-dachkonzepte.de

Wichtericher Weg 25a

53919 Weilerswist - Lommersum

Telefon: 0 22 51 / 60 52 91



Das Dachfenster.

PV-Anlagen
Dachsanierung
Dachbegrünung
Dachfenster

Gute Luft ist kein Luxus

Wohnungslüftung mit Wärmerückgewinnung gehört zum Standard moderner Haustechnik

Sie sorgt für gesunde Luftqualität in Innenräumen und beugt Feuchteschäden in Neubauten oder sanierten Gebäuden vor. Dennoch ist eine Lüftungsanlage bei Hausbesitzern kaum ein Thema, das ist das Ergebnis einer aktuellen Umfrage der gemeinnützigen Beratungsgesellschaft co2online. Dabei gaben 70 Prozent der 500 befragten Eigentümer an, eine kontrollierte Wohnraumlüftung gar nicht zu kennen, während 50 Prozent zu hohe Kosten einer solchen Haustechnik befürchteten. Tatsächlich gibt es inzwischen für jedes Bauprojekt ein passendes Lüftungssystem.

Lüftungsanlage sorgt für frische und gesunde Luft im Haus

Bei der heute üblichen energieeff-

fizienten Bauweise können Luftfeuchte und Schadstoffe nicht mehr über Undichtigkeiten in der Gebäudehülle entweichen. Bei einer energetischen Sanierung wiederum sorgt eine gute Dämmung von Fassade, Fenster und Dach für eine nahezu luftdichte Gebäudehülle. Auf diese Weise verbessert sich zwar die Energiebilanz des Hauses, aber es findet auch zwangsläufig nur noch ein geringer Luftaustausch statt. Das ausgeatmete CO₂ der Bewohnerinnen und Bewohner, Luftfeuchtigkeit vom Kochen und Waschen sowie Schadstoffe können für eine schlechte Raumluftqualität sorgen. Die Folgen sind eine starke CO₂-Belastung in den Innenräumen sowie eine zu hohe Luft-



Bei der Planung eines energieeffizienten Neubaus oder im Rahmen einer energetischen Sanierung sollte ein zeitgemäßes Lüftungssystem obligatorisch sein. Foto: djd/BDH/Robert Kneschke - stock.adobe.co

**Carport Garage Garagentor
Gerätehaus Heimsauna**

☎ 02403
87480
Katalog gratis!

graafen
ganz persönlich seit 1905



Am Johannesbusch 3, 53945 Blankenheim + Talstr. 60-68, 52249 Eschweiler
Besuchen Sie unsere große Ausstellung! (Sauna nur in Eschweiler)

feuchtigkeit, welche zu gesundheitsschädlichem Bauschimmel führen und den Wert der Immobilie erheblich mindern kann. Frische und gesunde Luft im Haus über eine passende Lüftungsanlage sind also kein Luxus, sondern Notwendigkeit. Unter www.wohnungs-lueftung.de gibt es von der Initiative „Gute Luft“ mehr Informationen zum automatischen Lüften. Anlagen mit Wärmerückgewinnung beispielsweise lüften zudem energiesparend und besitzen daher großes Potenzial für den Klimaschutz.

Lüftungsanlage deutlich energieeffizienter als Stoßlüften

Die Alternative zur Lüftungsanlage ist beispielsweise zweimaliges Stoßlüften am Tag. Dies ist meist aber nicht nur unzureichend

für den geforderten Mindestluftwechsel, sondern damit wird auch ein Großteil der eingedämmten Heizwärme wieder zum Fenster „hinausgelüftet“. „Mehr als die Hälfte der Wärmeverluste eines Gebäudes gehen auf das Konto des manuellen Fensterlüftens“, erklärt Lüftungsexpertin Barbara Kaiser vom Bundesverband der Deutschen Heizungsindustrie e.V. Dies sei weder energetisch noch für den Geldbeutel eine sinnvolle Option. Deshalb ist in Deutschland nach der Norm DIN 1946-6 ein Lüftungskonzept für alle Neubauten sowie für Sanierungen obligatorisch, wenn mehr als ein Drittel der Fenster ausgetauscht beziehungsweise mehr als ein Drittel der Dachfläche neu abgedichtet werden. (djd)



Für jedes Bauprojekt, egal ob Neubau oder Sanierung, gibt es heute ein passendes energieeffizientes Lüftungssystem. Foto: djd/BDH

Ihr Garten-Fachhandel der Region

HTK
HOLZ & TECHNIK

✓ Beratung

✓ Lieferung

✓ Planung

✓ Montage

Entdecken Sie unsere große Vielfalt!



Alu Terrassenüberdachungen

in vielen Standardgrößen oder als Maßanfertigung. Ausbaubar bis zum Kaltwintergarten. In vier Standard-Farben und in jeder RAL Farbe.



Gewächshäuser

in Holz oder Aluminium Bauweise



Hochbeete

in versch. Größen oder ganz nach Ihren Wünschen



Gartenhäuser - klassisch oder modern

aus Holz, WPC oder Metall. Viele verschiedene Größen vom Geräte- bis zum Ferienhaus.

Bei uns erhalten Sie auch Ihr individuelles **Gartenhaus im Sondermaß!**

GARTENHÄUSER • TERRASSENÜBERDACHUNGEN
TERRASSENDIELEN • SICHTSCHUTZZÄUNE
CARPORTS • KINDERSPIELGERÄTE

www.gartenhaus24.de

HTK Holz & Technik GmbH
Brühler Straße 34 | Bad Münstereifel

Öffnungszeiten:

Mo bis Fr: 8:30 bis 18:00 Uhr | Sa: 8:30 bis 14:00 Uhr

Unsere Kataloge finden Sie hier:



RUND UM MEIN ZUHAUSE

GLAS

faszinierendes Material
funktionale Technik
zeitlose Eleganz

INNOVATIVER
GLAS- &
RAHMENBAU

THIEMONDS

53894 Mechernich-Gehn • Tel. 0 24 43 / 31 48 86
Hinter den Gärten 14 • Fax 0 24 43 / 31 48 87
cthiemons@glas-thiemonds.de • www.glas-thiemonds.de

Polsterarbeiten

Josef Baum
Über 30 Jahre Berufserfahrung

Aufpolsterung • Neubezug
Reparatur von Polstermöbeln
aller Art in Stoff und Leder

Kölnerstrasse 137 • Mechernich Kommern • Tel. 0178-316 0063
Termine nach Vereinbarung



RAUMAUSSTATTUNG

K.H. SINZIG

POLSTERN
DEKORATIONEN
INSEKTENSCHUTZ
SONNENSCHUTZ
WASCHSERVICE

KÖLNER STR. 40 • 53913 HEIMERZHEIM
TEL. 0 22 54/23 34 • FAX 0 22 54/63 21
E-MAIL: kontakt@deko-sinzig.de



Wir sind wieder für Sie da!

www.deko-sinzig.de



HÜNDGEN

ENTSORGUNG

★ ★ ★ ★ ★
Zertifizierter
Entsorgungsfachbetrieb
nach § 52 KrW/AbfG

Guter Service...
nur ein Anruf entfernt!

SERVICE VON A - Z
Containerdienst • Recycling



★ ★ ★ ★ ★ **ENTSORGUNGSFACHBETRIEB** ★ ★ ★ ★ ★

Swisttal-Ollheim Peterstraße 70 Niederlassung: Bonn Broichstr. 76
Telefon 0 22 55/94 30-0 Fax -62 Telefon 0 22 8/76 99 43-0 Fax -62
www.huendgen-entsorgung.de • info@huendgen-entsorgung.de

Gemütlichkeit trotz Sparsamkeit

Mit einer Wärmedämmung effektiv den Energieverbrauch senken

Wenn es draußen nasskalt und ungemütlich wird, verbringen wir wieder mehr Zeit in den eigenen vier Wänden. Ein behagliches Raumklima trägt dabei erheblich zum individuellen Wohlbefinden bei. Nur wie viel Wärme kann und will man sich in Zukunft überhaupt noch leisten? Die stark gestiegenen Energiepreise, vor allem für Gas, schüren die Sorgen vor immer höheren Heizkosten. Umso wichtiger wird somit auch im Altbau eine energieeffiziente Ausstattung des Gebäudes. Große Bedeutung kommen dabei insbesondere den Außenwänden, den Fenstern und dem Dach zu, denn hier kann erfahrungsgemäß besonders viel Wärme ungenutzt nach außen entweichen.

Wärmeverluste über die Fassade vermeiden

Ein klammes Raumklima trotz aufgedrehter Heizungsthermostate ist ein deutliches Zeichen dafür, dass das Zuhause dringend mo-

dernisiert werden sollte. Bei schlecht oder gar nicht gedämmten Außenwänden geht permanent Wärme verloren, es muss entsprechend nachgeheizt werden - das wiederum erhöht unnötig den Energieverbrauch. Eine professionell geplante und ausgeführte Wärmedämmung hingegen hält die Heizenergie besser im Raum. Sie sorgt für wärmere Oberflächen und verbessert so spürbar das Raumgefühl - Gemütlichkeit und Sparsamkeit lassen sich vereinen. Der erste Schritt zu mehr Energieeffizienz ist eine Bestandsaufnahme durch einen erfahrenen Energieberater. Der Profi kann einen individuell angepassten Sanierungsfahrplan erstellen, an dem sich Fachbetriebe aus dem Handwerk orientieren können. Ansprechpartner aus der eigenen Region finden sich etwa unter www.daemmen-lohnt-sich.de, hier gibt es zudem viele nützliche Tipps für Sanierer und einen Überblick zu aktuell verfügbaren Fördermöglichkeiten.

Bausubstanz schützen und Heizkosten sparen

Die Modernisierung hilft nicht nur beim Energiesparen, gleichzeitig schützt eine Wärmedämmung die Bausubstanz und erhält den Wert der Immobilie. Der positive Effekt auf das Raumklima wiederum ist ganzjährig spürbar - so wie im Winter die Wärme besser im Raum bleibt, wird an heißen Sommertagen ein Hitzestau verhindert. Schließlich verbessert sich auch der Schallschutz. Darüber hinaus sinkt das Schimmelrisiko. Die gestiegenen Energiepreise geben somit für viele Altbaubesitzer den letzten Anstoß für eine vielleicht schon länger geplante Dämmung. (djd)

Erstklassige FENSTER

in Holz und Kunststoff

ZU SUPER GÜNSTIGEN PREISEN

sowie Haustüren & Wintergärten

www.HM-Eiffelfenster.de
Tel. 0 65 97 - 900 841



konrad

solide
Fliegengitter

Sebastianusstr. 4-6 • Euskirchen
Tel. 0 22 51 / 94 11-0
www.konrad-net.de

Polstermöbel, Dekorationen
und Teppiche.



ASSMANN
GmbH

Polstermöbel-Werkstätten

Antweiler Straße 12
53894 Mechernich-Wachendorf
Telefon 0 22 56 824
www.assmann-wohndesign.de



Kassenbuch statt Ladenkasse

Viele Vorteile für kleine Läden

Es gibt sie noch, die schönen kleinen Geschäfte: mit individueller Mode, köstlichen Leckereien, handgemachtem Schmuck oder Hobby-Equipment. Zunehmend sind in den Innenstädten auch Pop-up-Stores zu finden - Läden, die nur für kurze Zeit aktiv sind, zum Beispiel, um Leerstand sinnvoll zu überbrücken. Viele davon können sich keine teure elektronische Ladenkasse leisten. Das ist kein Problem, ganz im Gegenteil. Denn eine offene Kassenführung mit Kassenbuch und Kassenbericht ist nach wie vor erlaubt, vom Finanzamt anerkannt und bietet sogar Vorteile. Gute Formularbücher, zum Beispiel vom Experten Avery Zweckform, haben bereits vorgegebene Felder, um keinen der geforderten Einträge zu vergessen und Fehler zu vermeiden. Mit diesen rechtlich geprüften Formularen sind die Händler auf der sicheren Seite.

Kostengünstig

Ein kleines Lädchen kann seinen Besitzer glücklich machen, führt aber selten zu großem Reichtum. Sparen an der richtigen Stelle ist also notwendig. Elektronische Ladenkassen sind sehr teuer in der Anschaffung und verursachen durch Updates und Wartungen weitere Kosten. Die Ausgaben für ein Kassenbuch sind dagegen sehr überschaubar.

Jederzeit griffbereit

Das Stadtfest bietet eine gute Gelegenheit, um Zusatzgeschäft zu machen? Mit einem Kassenbuch geht das unkompliziert: Buch und Stift einstecken und fertig ist die Ladenkasse für unterwegs. Weiterer Pluspunkt: Klassische Formularbücher funktionieren immer - unabhängig von der Stromzufuhr, Funklöchern oder einer langsamen Internetverbindung.



Zum Glück immer noch da - die schönen kleinen Läden. Statt einer elektronischen Ladenkasse ist hier oft ein Kassenbuch im Einsatz. Foto: pixabay.com/akz-o

Nachhaltig

Ärgerlich! Auch wer nachhaltig leben will und freiwillig auf einen Bon verzichtet, kann die Bon-Produktion der elektronischen Ladenkasse nicht verhindern. Denn das ist Pflicht bei diesen Kassensystemen. Bei einer offenen Ladenkasse ist das nicht vorgeschrieben. So wird weniger Papier verschwendet und die Umwelt freut sich.

Datenschutz

Papier kann weder gehackt werden noch abstürzen. Damit bieten Kassenbuch und Kassenbericht Vorteile gegenüber computergestützten Systemen. Denn sie ermöglichen eine sichere, korrekte Kassenführung und schützen vor Datendiebstahl. (akz-o)



Detlef Seif
Heribert Müller

Rechtsanwälte in Kooperation

§§ Kanzlei

*Familienrecht / Erbrecht / Arbeitsrecht
Mietrecht / Verkehrsrecht / Strafrecht
Vertragsrecht / Forderungseinzug u.a.*

Bonner Straße 62, Telefon: 02254-82717
53919 Weilerswist (gegenüber Rathaus)

www.lohnsteuerhilfe-weilerswist.de

Steuererklärung für Arbeitnehmer & Rentner

- ✓ Individuelle Beratung
- ✓ Nutzung aller Steuersparmöglichkeiten
- ✓ Faire, sozial gestaffelte Preise

☎ 02254 / 834 51 58

lohnsteuerhilfe-weilerswist.de/terminbuchung
Trierer Straße 134 · 53919 Weilerswist

Wir beraten Mitglieder nach § 4 Nr. 11 StBerG



Diverse Bewerberpools als Chance für Angestellte

Berufswelt: Von neuen Recruiting-Strategien profitieren alle Beteiligten

86 Prozent der deutschen Unternehmen tun sich einer Umfrage des Personaldienstleisters ManpowerGroup zufolge schwer damit, vakante Positionen zu besetzen. Inmitten des steigenden Fachkräftemangels zeigen sie sich daher zunehmend flexibel und innovativ. Mit der Hinwendung zu diversen Bewerberpools ergeben sich auch für potenzielle Arbeitnehmende neue Perspektiven, vor allem für ältere Bewerber und Baby-Boomer: 39 Prozent der Firmen haben in den letzten zwölf Monaten verstärkt ältere Bewerberinnen und Bewerber eingestellt. Mit ihrer langjährigen Berufserfahrung bringen sie nicht nur Wissen, sondern auch von Arbeitgebern besonders geschätzte Soft Skills wie Teamfähigkeit, Verant-

wortungsbewusstsein und Mentoring-Kompetenzen mit. **Gewinn für „Silver Worker“, Jüngere und Jobwechsler** Auch jüngere Arbeitnehmende profitieren von den erweiterten Recruiting-Strategien: Lange war der Druck auf junge Talente enorm, sich über exzellente Hochschulabschlüsse und Noten von der Masse abzuheben. Jetzt rücken praktische Erfahrungen, Soft Skills und Persönlichkeit stärker in den Vordergrund. Der ManpowerGroup-Studie zufolge legen Arbeitgeber bei der jüngeren Generation, speziell bei der Gen Z, vermehrt Wert auf Eigenschaften wie Wissbegierde und die Fähigkeit, eigenständig zu lernen. Teamfähigkeit und Anpassungsfähigkeit sind ebenfalls gefragt.



Mit der Hinwendung zu diversen Bewerberpools ergeben sich auch für potenzielle Arbeitnehmer neue Perspektiven, vor allem für ältere Bewerber und Baby-Boomer. Foto: DJD/Manpower Group

Aber auch für all jene, die einen Jobwechsel anstreben, öffnen sich neue Türen. So können Talente

mit Lücken im Lebenslauf oder ohne bestimmte technische Fähigkeiten von den geänderten Einstellungsvoraussetzungen profitieren und erhalten häufiger eine faire Chance im Bewerbungsverfahren.

Quereinstieg und Weiterbildung: Diversität als Schlüssel zum Erfolg

In einer Welt, in der lebenslanges Lernen immer wichtiger wird, senden die Unternehmen das Signal aus, dass jeder und jede unabhängig von Alter, Geschlecht oder Hintergrund einen wertvollen Beitrag zum Unternehmenserfolg leisten kann. Die Hinwendung zu einem diskriminierungsfreien Recruiting ist nicht nur ethisch geboten, sondern auch ein Schlüssel zum Geschäftserfolg: Vielfältige Teams bringen verschiedene Perspektiven und Denkweisen mit. Dies fördert die Kreativität, verbessert Entscheidungsprozesse und stärkt das Gemeinschaftsgefühl. „Die aktuelle Entwicklung ist ein Zeichen für eine moderne, inklusive und zukunftsorientierte Arbeitswelt. Für Bewerberinnen und Bewerber bedeutet dies mehr Chancengleichheit und Anerkennung ihrer individuellen Fähigkeiten und Erfahrungen. Wir unterstützen Talente dabei, sich für einen neuen Job zu qualifizieren und begleiten Quereinsteiger beim beruflichen Perspektivwechsel“, so Iwona Janas, Country Manager Deutschland der ManpowerGroup. (DJD)



Mach Dein Ding mit uns!
Deine Karriere:
Du bist Wir in Weilerswist



www.wir-in-weilerswist.de
wir WEILERSWIST
Mit Nachrichten aus der Gemeinde Weilerswist
 Mit den Orten: Weilerswist, Verrich, Metternich, Muggenhausen, Lommersum, Derkum, Hausweiler und Otterheim. Partnerschaften der Gemeinde Weilerswist mit Carqueiranne und Whitnash

WIR SUCHEN DICH

für unterschiedliche Ausgaben im Bereich
Eifel als Medienberater*in (m/w/d)
auf **Minijobbasis**

DU

- hast im Verkauf (z.B. Einzelhandel) gearbeitet
- bist im Ort gut vernetzt
- arbeitest kundenorientiert und strukturiert
- verfügst über gute Deutschkenntnisse
- hast einen Führerschein Kl. B

WIR

- sind das zweitgrößte Medienhaus für Wochenzeitungen in Deutschland
- sind seit über 60 Jahren am Markt
- sind ein Medienhaus für ZEITUNGEN | DRUCK | WEB | FILM
- bieten Dir eine ausführliche Einarbeitung
- bieten einen sicheren Arbeitsplatz mit familienfreundlichen Bedingungen

WAS gibt's zu tun?

- Beratung und Pflege von B2B Kunden im direkten Umfeld und Neukquise
- Kommunikation mit Kolleginnen und Kollegen in unserem Medienhaus
- Gerne auch Cross-Selling für DRUCK | WEB | FILM
- bieten eine attraktive Vergütung im interessanten Medienbereich
- bieten flexible Arbeitszeiteinteilung für eine ausgewogene Work-Life-Balance
- stellen Dir einen persönlichen Home-Office-Arbeitsplatz zur Verfügung

Wir freuen uns darauf DICH kennen zu lernen!

Bewerbungen bitte per E-Mail an: Denis Janzen | karriere@rautenberg.media
 Stichwort: Medienberater*in/Eifel

Ich mach was mit Kupfer

Nachhaltige Zukunftsberufe mit langer Tradition

Wenn man nach Berufen fragt, in denen mit Kupfer oder Kupferlegierungen wie Messing gearbeitet wird, dann fallen den meisten Tätigkeiten mit einer langen Tradition ein. Dazu gehören zum Beispiel Blechner, Blasinstrumentenbauer, Klempner, Schmiede oder der Elektriker. Alle diese Berufe haben nach wie vor eine wichtige Bedeutung, doch Kupfer spielt heute in einer Vielzahl weiterer Arbeitsfelder eine zentrale Rolle. Denn der vielseitige Werkstoff ist unentbehrlich in Zukunftsbranchen, die entscheidend für die Dekarbonisierung sind und sich mit erneuerbaren Energien, Elektromobilität oder hoch entwickelter Elektronik beschäftigen.

Gute Entwicklungsperspektiven für Berufe rund um Kupfer

Wer sich für eine Arbeit mit Kupferwerkstoffen interessiert, dem bieten sich vielseitige, interessante und nachhaltige Beschäftigungsfelder mit sehr guten Zukunftsperspektiven und Entwicklungschancen. Unter dem Hashtag #copperjobs läuft auf LinkedIn derzeit eine Kampagne mit Informationen und Anregungen zu diesem Thema. Das Spektrum der Tätigkeiten, in denen man mit Kupfer und Kupferwerkstoffen zu tun hat, erstreckt sich von praktischen Berufen in der Produktion und Anwendungstechnik über Ingenieurstellen, Kundenbetreuung und Vertrieb bis zu hoch anspruchsvollen Stellen in der Forschung und Entwicklung. Wer sich zu Berufen mit Kupfer informieren möchte: Unter www.kupfer.de ist eine Liste mit den zahlreichen Berufsbildern in der Kupferbranche zu finden.

Lehre, Studium oder Höherqualifizierung: Kupfer eröffnet Aufstiegschancen

Typische Berufe in der Herstellung und Metallverarbeitung sind zum Beispiel Feinwerk-, Fertigungs-, Gießerei- oder Werkzeugmechaniker, Mechatroniker oder Metallbauer. Die Basis dafür bildet in der Regel eine Lehre im Betrieb und die begleitende Berufsschule. Kupfer und Kupferwerkstoffe sind darüber hinaus Teil einer Vielzahl von Ingenieursausbildungen. Weitere Betätigungsfelder finden sich in der Wissenschaft, wo zum Beispiel neue Legierungen oder innovative, material- und ressourcen-

schonende Verfahren entwickelt werden. Gefragt sind natürlich auch Kaufleute im Vertrieb und der Kundenberatung. Einige Studiengänge wie die Angewandten Materialwissenschaften können als dualer Bildungsweg mit der Kombination aus Berufsausbildung im Unternehmen und Studium an einer Uni oder FH absolviert werden. (DJD)



Berufe, die im Automotive-Bereich forschen, entwickeln oder testen, haben oft mit dem Rohstoff Kupfer oder mit Kupferlegierungen zu tun. Foto: DJD/Kupferverband

Wir suchen AUSTRÄGER/*/INNEN

jeden Alters für WIR IN WEILERSWIST in

alle Ortsteile

Sie verteilen HIER, in Ihrem Wohngebiet
nur wenige Stunden im Monat | freitags oder samstags | Prospekte sind in die Zeitungen bereits maschinell eingelegt | einzige Voraussetzung: Sie sind mindestens 13 Jahre alt

Wir freuen uns auf Sie, bewerben Sie sich jetzt

- regio-pressevertrieb.de/bewerbung
- oder unteren Abschnitt in DRUCKBUCHSTABEN ausfüllen und senden an:
REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH · z. Hd. Werner Knorr · Friedrich-Ebert-Str. 6 · 53919 Weilerswist
FON 02254-84 6742 · E-MAIL w.knorr@rautenberg.media

AUSTRÄGER/*/INNEN für WIR IN WEILERSWIST in

Bitte Wunschort(e) angeben:

An

REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH

Werner Knorr

Kasinostraße 28-30

53840 Troisdorf

Name, Vorname

Straße, Hausnummer

PLZ, Ort

Telefon (für evtl. Rückfragen) / Geburtsdatum

E-Mail

Gerne per WhatsApp

0157-7828 6270

oder mit diesem QR-Code bewerben!

Angebote**Land u. Forst****agria**

Einachser Motormäher Ersatzteile.
Müller Maschinen Troisdorf, 02241-94909-50

Maler

Maler-, Wärmedämm-, Trockenbau
und Bodenverlegearbeiten, günstige
Festpreise, saubere Ausführung, Ter-
mine frei. Tel. 02429/908144 od. 0170/
7555363

Gesuche**An- und Verkauf****Designerin kauft**

Pelzmäntel und Pelzjacken. Tel: 02205
9478473 - Mobil: 01632405663

Kaufgesuch**Achtung!**

Kaufe Pelze, Handtaschen, alte Bibeln
und Gebetsbücher, Porzellan, Bilder,
Teppiche, gepflegte Garderobe, Trach-
ten, Fotoapparate, Kristall, Näh-/
Schreibmaschinen, Modeschmuck,
Goldschmuck, Zahngold, Uhren, Zinn.
Seriöse Abwicklung, gerne gegen Vor-
lage meines Personalausweises. Tel.
0177/9673461

**Kaufe Pelze und Porzellan aller
Art**

sowie Bleikristall aller Art: Gläser, Rö-
mer, Teller, Vasen usw. Bitte alles an-
bieten. Ortsansässig, Herr Blum Tel.:
0160/6695915

Sammler**Sammler sucht**

MÄRKLIN, TRIX, FIEISCHMANN Mo-
delleisenbahn, alt und neu, ferner WI-

**AUTO & ZWEIRAD****Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**

Tel.: 03944-36160 www.wm-aw.de
"Wohnmobilcenter Am Wasserturm"

KING, SIKU-Plastik und PRÄMETA
Modellautos und altes Blechspielzeug.
Tel. 02253/6545 o. 0175/5950110

Sammler SUCHT alles an:

alten Militärsachen, Papiere, Auswei-
se, Urkunden, Soldatenfotos oder Al-
ben, Helme, Orden, Dolche, Säbel,
Dekowaffen etc. Einfach alles anbie-
ten unter: Tel. 0177/8695521

Verpachten/Pachten**Kleingarten gesucht**

zum privaten Obst-/Gemüseanbau
suchen wir eine kleine Gartenparzelle
in Nideggen. 0151/52527265

Die nächste Ausgabe erscheint am:

Samstag, 18. Mai 2024

Annahmeschluss ist am:

13.05.2024 um 10 Uhr

Rautenberg Media Zeitungspapier –
nachhaltig & zertifiziert:
Made of paper awarded the EU Ecolabel
reg. no. FI/11/001, supplied by UPM

IMPRESSUM**WIR IN WEILERSWIST****HERAUSGEBER, DRUCK UND VERLAG**

RAUTENBERG MEDIA KG
Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf
Fon +49 (0) 2241 260-0 · Fax 260-259
willkommen@rautenberg.media

V.i.S.d.P. Redaktioneller Teil:
Bianca Breuer

Verantwortlich f. d. Anzeigenteil:
Dunja Rebinski

ERSCHEINUNG vierzehntäglich**V.i.S.d.P. FÜR DIE RUBRIK**

· Politik

CDU Frank Sehr
SPD Daniel Rudan
FDP Tobias Giebls
Bündnis 90 / Die Grünen
Karl-Heinz March
UWW Marcel Behrens

Kostenlose Haushaltsverteilung in Weilerswist. Zustellung
ohne Rechtsanspruch. Einzelbezug über Rautenberg Me-
dia 5,00 Euro/Stück + Porto. Sind gesetzlich geschützte
Warenzeichen nicht gekennzeichnet, erlauben fehlende
Hinweise keine freie Nutzung. Namentlich gekennzeichnete
Artikel spiegeln nicht immer die Meinung der Redaktion
wider.

**Handhabung für unverlangt hereingegebene
Pressematerialien**

Rautenberg Media übernimmt keine Haftung für die Rich-
tigkeit (inhaltlich u. orthographisch) und Vollständigkeit.
Per Post erhaltenes Pressematerial wird nicht zurückge-
sendet. Keine garantierte Veröffentlichung. Entstehen For-
derungen Dritter aus Verletzungen des Urheber-, Presse-
oder Nutzungsrechts durch das Pressematerial, fordert
Rautenberg Media Schadensersatz beim Einreicher. Bei ir-
rümlich fehlender Namensnennung am Werk (z.B. Bild-
nachweis) verzichtet der Einreicher auf jegliche Forderung
an Rautenberg Media. Durch den Einreicher des Pressema-
terials wird Rautenberg Media befugt, dieses sowohl für ih-
re Print-Ausgaben, als auch für die durch sie betriebenen
elektronischen Medien zu verwenden.

KONTAKT**MEDIENBERATER**

Werner Knorr
Fon 0157 78 28 62 70
w.knorr@rautenberg.media

REPORTER

Werner Knorr
Fon 0157 78 28 62 70
w.knorr@rautenberg.media

VERTEILUNG Fon 0157 78 28 62 70

Werner Knorr
w.knorr@rautenberg.media
regio-pressevertrieb.de

VERKAUF Fon 02241 260-112

verkauf@rautenberg.media

REDAKTION Fon 02241 260-250 /-212

redaktion@rautenberg.media

RAUTENBERG MEDIA ONLINE

rautenberg.media
facebook.de/rautenbergmedia
instagram.de/rautenberg_media
vimeo.com/rautenbergmedia

ZEITUNG

wir-in-weilerswist.de/e-paper

SHOP

rautenberg.media/anzeigen

LOKALER GEHT'S NICHT

Für Nordrhein-Westfalen publiziert Rauten-
berg Media über 80 Städte- und Gemeinde-
zeitungen. Lernen Sie uns als 360° Media-
Partner auch bei DRUCK, WEB und FILM
kennen.



■ ZEITUNG

■ DRUCK

■ WEB

■ FILM

Spatzennest auf großer Tour

Kita ist im Altenzentrum zu Gast und auf Osterversuche am Swister Turm

In der DRK Kindertageseinrichtung Grossvernich II, allen aber besser bekannt als „Spatzennest“, ist immer etwas los. Langeweile kommt hier nie vor. Im Fokus kurz vor den Osterferien standen bei den Kindern bestehend aus den roten, grünen und blauen Spatzen, einiges auf dem Programm. Voller Vorfreude kamen die Kinder morgens schon in die Einrichtung und konnten es kaum abwarten, bis es auf große Tour ging. Die kleinen und großen Spatzen machten sich mit ihren Erzieherinnen auf den Weg mit dem Ziel das AWO Altenzentrum Weilerswist zu besuchen. Nach einer kurzen Busfahrt dort angekommen konnte es auch schon losgehen. Unter dem Motto „Die ganz kleinen mit den ganz alten“ bastelten sie gemeinsam kreative Ostertüten. So laut ist es im Altenzentrum normalerweise nicht, eigentlich nur, wenn die Kinder da sind. Kürzlich, vor dem Osterfest bastelten und klebten sowie dekorierten die Kinder was das Zeug hielt gemeinsam mit den Senioren. Aber die Freude und Ausgelassenheit sind ansteckend. Spatzennest-Einrichtungsleiterin Jasmin Rodenbach weiß, dass sich die Alten auf die Besuche der Kinder freuen und andersherum aber ganz genauso. Was kann es schöneres geben.

Am Freitag, 22. März, ging es dann für das gesamte Spatzennest auf große Reise. Ziel war der



Unter dem Motto „Die ganz kleinen mit den ganz alten“ bastelten sie gemeinsam kreative Ostertüten

Swister Turm. Ausgestattet mit Rucksack, wetterfester Kleidung und ganz viel guter Laune im Gepäck stand einem tollen Tag nichts im Wege. Angekommen, wurde sich auf dem Turmgelände erstmal für das noch kommende gestärkt. Ein gemeinsames Picknick ist doch immer was Besonderes. Wann schafft man es, dass alle 59 kleinen Spatzen mit ihren Erzieherinnen in einer Runde gemeinsam Frühstück? „Oh schau mal“ und „Was ist das denn da“ schallte es aus einigen Kindermündern heraus. War da etwa der Osterhase? Der Frühling war schon zu sehen, die ersten Blumen zeigten sich, dann ist Ostern auch nicht mehr weit. Mit lecke-

rem Brot und Saft im Bauch war die Neugierde der Spatzen nicht mehr zu bändigen. Da hatte der Osterhase doch während des Picknicks Kleinigkeiten für die Kinder versteckt. Auf ging die fröhliche Suche. Für jeden Spatz hatte der Osterhase ein Nestchen mit allerhand schönen Dingen versteckt. War das eine Aufregung. Die Spatzen konnten ihr Glück gar nicht fassen. Das ein oder andere Schokoladen-Ei wurde noch am Swister Turm vernascht, ehe es mit dem Bus wieder zurück in ihr geliebtes „Spatzennest“ ging. Da war vor Ostern wieder jede Menge los in der DRK Kindertageseinrichtung Grossvernich II, dem „Spatzennest“. FH

REISEBÜRO HUNKIRCHEN

Gruppenreisen 2024 + 2025 VIVA Cruises & Mein Schiff & AIDA

Kerstin Hunkirchen, Inhaberin des Reisebüro H & F begleitet dieses und auch nächstes Jahr diverse Gruppenreisen.

Wer noch mit möchte, meldet sich gerne unter 0157 714 13381 tel. oder WhatsApp.

Bei allen Reisen ist Vollpension und eine große Auswahl an Getränken inkludiert.

TUI Cruises

Mein Schiff 3

17.07.-29.07.2024

ab/bis Bremerhaven •
Island • Schottland •
Orkney-Inseln

ab 2399,- € p.P.

(Innenkabine bei Belegung
mit 2 Vollzahlern)

TUI Cruises

VIVA ONE, Moselreise

13.08.-20.08.2024

ab/bis Düsseldorf •
Koblenz • Traben-Trarbach •
Bernkastel • Trier •
Cochem • Rüdesheim •
Linz am Rhein • Bonn

ab 1595,- € p.P.

(Außen-Kabine auf Deck 1 bei
Belegung mit 2 Vollzahlern)

VIVA Cruises

VIVA Voyage, Highlights auf der Rhône

22.05.-29.05.2025

ab/bis Lyon • Tournon •
Avignon • Arles • Viviers

ab 1695,- € p.P.

(Außen-Kabine Deck 1 bei
Belegung mit 2 Vollzahlern)



AIDAsol

Winter im hohen Norden

15.03.-29.03.2025

Hamburg • Haugesund •
Bodo • Alta • Nordkap /
Honninsvag • Tromsø •
Trondheim • Maloy •
Hamburg

ab 1820,- € p.P.

(Innenkabine, Premium Alles
INKLUSIVE, bei Belegung mit
2 Vollzahlern)

VIVA Cruises

Kieler Woche, Flusskreuzfahrt auf MS Swiss Ruby

26.06.-04.07.2025

Kiel • Hamburg • Lauen-
berg • Schiffshebewerk
Scharnebek • Bad
Bevensen • Uelzen •
Wolfsburg • Burg bei
Magdeburg • Branden-
burg • Potsdam • Berlin

ab 2095,- € p.P.

(Belegung mit 2 Vollzahlern)

TUI Cruises

Mein Schiff 7, Metropolen der Ostsee

02.09.-12.09.2025

ab/bis Warnemünde •
Danzig • Klaipeda •
Riga • Tallin • Helsinki •
Stockholm

ab 1679,- € p.P.

(Innenkabine bei Belegung mit
2 Vollzahlern)

**Vorteil: hier gibt es
richtige Einzel-Kabinen
ab 2449,- Euro p.P.**

Ich berate Sie gerne. Anruf oder WhatsApp genügt!

Reisebüro H & F

Burgstraße 3, 53919 Weilerswist
hf.reisebuero@gmx.de
www.hf-reisebuero.de

Inhaberin Kerstin Hunkirchen

Tel.: 02254 / 807 8500
Whatsapp: 0157 714 13381

Mozart auf der Reise nach Prag

Und auch nach Weilerswist (WK) Es ist mal wieder soweit: Die weit über die Weilerswister Grenzen hinaus bekannte Schau-

spielerin Barbara Kratz tritt wieder auf Einladung von Heidrun Brenig vom Literaturkreis Weilerswist zusammen mit ihrer Regis-

seurin Diana Anders im Weilerswister Jugendheim, Triftstr. 14 auf. Am Freitag, 24. Mai, um 20 Uhr, findet diese Theaterveranstaltung

statt. Das Stück „Mozart auf der Reise nach Prag“, von Eduard Mörike, erzählt in gekonnt perfekter Darstellung über die Reise der Constanze Mozart, in den Jahren 1787, weiter bis in 19. Jahrhundert, Anfang 1810. In ihren Mehrfachrollen überzeugt sie mal als jüngere mal als ältere Constanze. Der Eintritt beträgt 15 Euro. Der Vorverkauf der Karten findet statt bei Schreibwaren Fey, Kölner Str. 79, Weilerswist. Infos dazu über Heidrun Brenig, Tel.: 02254-4286, oder E-Mail: literaturkreis-weilerswist@gmx.de

Sehen wie ein Luchs
scharf · kontrastreich · farbig



SEHZENTRUM

FUCHS
—OPTIC—

Deutscher Platz 1
53919 Weilerswist
Tel: 0 22 54 - 46 41

Mo.-Fr. 9.00-13.00 + 14.00-18.00 Uhr
Sa. 9.00-13.00 Uhr

Frühlingsfest
beim AWO
Ortsverein

(WK) Der AWO Weilerswist Ortsverein e.V. lädt alle Mitglieder und Freunde zum Frühlingsfest am 11. Mai ein. Vorsitzende Regina Heinelt und ihr Team freuen sich auf regen Besuch.

Eine Immobilie online zu bewerten,
Ist wie ein Buch zu beurteilen,
ohne es gelesen zu haben.



Holen Sie Sich die Profis ins Haus.





Glasmacher Immobilien
Immobilien, Finanzierungen & Versicherungen

SACHVERSTÄNDIGENBÜRO
WEIERMANN GmbH

GRUNDSTÜCKS- & GEBAUDEWERTERMITTLUNG